

**UCHWAŁA NR XXVI/345/26
RADY MIEJSKIEJ CIESZYNA**

z dnia 25 marca 2026 r.

w sprawie zmiany budżetu miasta Cieszyna na 2026 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz. U. z 2025 r., poz. 1153 z późn. zm.)

**Rada Miejska Cieszyna
uchwala, co następuje:**

§ 1. Zmienić uchwałę Nr XXIII/306/25 Rady Miejskiej Cieszyna z dnia 22 grudnia 2025 roku w sprawie uchwalenia budżetu miasta Cieszyna na rok 2026, w ten sposób, że:

- 1) zwiększyć dochody budżetu miasta
o kwotę 159 479,36 zł
(słownie: sto pięćdziesiąt dziewięć tysięcy czterysta siedemdziesiąt dziewięć złotych 36/100),
zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały;
- 2) zwiększyć wydatki budżetu miasta
o kwotę 219 130,76 zł
(słownie: dwieście dziewiętnaście tysięcy sto trzydzieści złotych 76/100),
zgodnie z załącznikiem nr 2 do niniejszej uchwały;
- 3) w miejsce dotychczasowego załącznika nr 3 pt. „Dotacje i wydatki na realizację zadań zleconych gminie z zakresu administracji rządowej” wprowadzić nowy, o tym samym tytule, stanowiący załącznik nr 3 do niniejszej uchwały;
- 4) w miejsce dotychczasowego załącznika nr 4 pt. „Dochody z tytułu wydawania zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych i wydatki na realizację zadań określonych w Gminnym Programie Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz w Gminnym Programie Przeciwdziałania Narkomanii w 2026 roku” wprowadzić nowy, o tym samym tytule, stanowiący załącznik nr 4 do niniejszej uchwały;
- 5) w miejsce dotychczasowego załącznika nr 5 wprowadzić nowy, stanowiący załącznik nr 5 do niniejszej uchwały;
- 6) w miejsce dotychczasowego załącznika nr 6 pt. „Wydatki majątkowe” wprowadzić nowy, o tym samym tytule, stanowiący załącznik nr 6 do niniejszej uchwały;
- 7) w miejsce dotychczasowego załącznika nr 8 pt. „Zestawienie przychodów i rozchodów budżetu” wprowadzić nowy, o tym samym tytule, stanowiący załącznik nr 7 do niniejszej uchwały;
- 8) w miejsce dotychczasowego załącznika nr 14 pt. „Dochody i wydatki Funduszu Pomocy w 2026 roku”, wprowadzić nowy, o tym samym tytule, stanowiący załącznik nr 8 do niniejszej uchwały;
- 9) § 4 ust. 1 otrzymuje brzmienie:
„1. Ustala się łączną kwotę przychodów 14 312 026,55 zł”;
- 10) § 6 pkt 2 lit. a otrzymuje brzmienie:
„a) na sfinansowanie planowanego deficytu budżetu w kwocie 6 125 286,81 zł”;
- 11) w § 8 uchyla się pkt 7.

§ 2. Dochody budżetu po zmianach wynoszą 300 758 308,90 zł
Wydatki budżetu po zmianach wynoszą 308 707 835,45 zł
Deficyt w kwocie 7 949 526,55 zł

- pokrywany będzie z niewykorzystanych środków pieniężnych (art. 217 ust. 2 pkt 8 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych) w wysokości 1 824 239,74 zł oraz pożyczek w wysokości 6 125 286,81 zł.

§ 3. Wykonanie uchwały powierzyć Burmistrzowi Miasta Cieszyna.

§ 4. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega publikacji w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego.

Przewodniczący Rady Miejskiej Cieszyna

Janusz Kolder

Załącznik Nr 1 do Uchwały Rady Miejskiej Cieszyzna Nr XXVI/345/26 z dnia 25 marca 2026 roku

Dział	Nazwa	Plan przed zmianą	Zmniejszenie	Zwiększenie	Plan po zmianach (3+4+5)
1	2	3	4	5	6
bieżące					
700	Gospodarka mieszkaniowa	5 764 163,19	0,00	60 348,60	5 824 511,79
	Dotacja celowa w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego	512 963,19	0,00	55 585,18	568 548,37
	Dotacja celowa w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego	0,00	0,00	4 763,42	4 763,42
750	Administracja publiczna	1 043 392,64	0,00	330,76	1 043 723,40
	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	158,90	0,00	330,76	489,66
754	Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	111 300,00	0,00	2 100,00	113 400,00
	Wpływy z tytułu kar i odszkodowań wynikających z umów	0,00	0,00	2 100,00	2 100,00
801	Oświata i wychowanie	4 074 621,14	0,00	81 700,00	4 156 321,14
	Wpływy z tytułu kar i odszkodowań wynikających z umów	0,00	0,00	81 700,00	81 700,00
852	Pomoc społeczna	10 021 500,07	0,00	15 000,00	10 036 500,07
	Wpływy z rozliczeń/zwrotów z lat ubiegłych	11 200,00	0,00	15 000,00	26 200,00
900	Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	20 535 082,43	-6 004,06	6 004,06	20 535 082,43
	Dotacja celowa w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego	142 758,03	-6 004,06	0,00	136 753,97
	Dotacja celowa w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego	19 034,40	0,00	6 004,06	25 038,46
bieżące razem:		268 491 149,06	-6 004,06	165 483,42	268 650 628,42
	w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	3 581 294,19	-6 004,06	66 352,66	3 641 642,79

Dział	Nazwa	Plan przed zmianą	Zmniejszenie	Zwiększenie	Plan po zmianach (3+4+5)
1	2	3	4	5	6
majątkowe					
700	Gospodarka mieszkaniowa	13 600 074,48	-55 585,18	55 585,18	13 600 074,48
	Dotacja celowa w ramach programów finansowych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego	6 690 074,48	-55 585,18	0,00	6 634 489,30
	Dotacja celowa w ramach programów finansowych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego	0,00	0,00	55 585,18	55 585,18
900	Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	1 377 852,91	-43 402,34	43 402,34	1 377 852,91
	Dotacja celowa w ramach programów finansowych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego	1 121 218,58	0,00	43 402,34	1 164 620,92
	Dotacja celowa w ramach programów finansowych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego	256 634,33	-43 402,34	0,00	213 231,99
majątkowe razem:		32 107 680,48	-98 987,52	98 987,52	32 107 680,48
	w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	9 213 579,88	-98 987,52	98 987,52	9 213 579,88
Ogółem:		300 598 829,54	-104 991,58	264 470,94	300 758 308,90
	w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	12 794 874,07	-104 991,58	165 340,18	12 855 222,67

Załącznik Nr 2 do Uchwały Rady Miejskiej Cieszyina Nr XXVI/345/26 z dnia 25 marca 2026 roku

Dział	Rozdział	Nazwa	Plan	Z tego:														
				Wydatki bieżące	z tego:						Wydatki majątkowe	z tego:						
					wydatki jednostek budżetowych	wynagrodzenia i składki od nich naliczane	wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań;	dotacje na zadania bieżące	świadczenia na rzecz osób fizycznych;	wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3		wydatki na wypłaty z tytułu poręczeń i gwarancji	obsługa długu	inwestycje i zakupy inwestycyjne	w tym:			
															na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3,	zakup i objęcie akcji i udziałów	Wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	
700	Gospodarka mieszkaniowa	przed zmianą	12 699 240,00	1 524 000,00	1 524 000,00	0,00	1 524 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	11 175 240,00	11 175 240,00	10 410 240,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	-400 000,00	0,00	17,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-400 000,00	-400 000,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	400 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	400 000,00	400 000,00	0,00	0,00	400 000,00
		po zmianach	12 699 240,00	1 524 000,00	1 524 000,00	0,00	1 524 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	11 175 240,00	10 775 240,00	10 410 240,00	0,00	400 000,00
70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami	przed zmianą	12 616 740,00	1 441 500,00	1 441 500,00	0,00	1 441 500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	11 175 240,00	11 175 240,00	10 410 240,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	-400 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-400 000,00	-400 000,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	12 216 740,00	1 441 500,00	1 441 500,00	0,00	1 441 500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	10 775 240,00	10 775 240,00	10 410 240,00	0,00	0,00
70095	Pozostała działalność	przed zmianą	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	400 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	400 000,00	0,00	0,00	0,00	400 000,00
		po zmianach	400 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	400 000,00	0,00	0,00	0,00	400 000,00
750	Administracja publiczna	przed zmianą	40 715 095,32	40 072 811,04	39 123 063,64	32 607 850,33	6 515 213,31	6 000,00	459 500,00	484 247,40	0,00	0,00	0,00	642 284,28	642 284,28	153 030,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	0,00	0,00	17,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	330,76	330,76	330,76	330,76	330,76	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	40 715 426,08	40 073 141,80	39 123 394,40	32 608 181,09	6 515 213,31	6 000,00	459 500,00	484 247,40	0,00	0,00	0,00	642 284,28	642 284,28	153 030,00	0,00	0,00
75095	Pozostała działalność	przed zmianą	503 247,90	503 247,90	497 247,90	158,90	497 089,00	6 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	330,76	330,76	330,76	330,76	330,76	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	503 578,66	503 578,66	497 578,66	489,66	497 089,00	6 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
754	Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	przed zmianą	6 022 859,15	6 022 859,15	5 885 859,15	4 868 875,39	1 016 983,76	3 000,00	134 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	0,00	0,00	17,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	2 100,00	2 100,00	2 100,00	0,00	2 100,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	6 024 959,15	6 024 959,15	5 887 959,15	4 868 875,39	1 016 983,76	3 000,00	134 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
75416	Straż gminna (miejska)	przed zmianą	5 450 314,39	5 450 314,39	5 386 314,39	4 819 314,39	567 000,00	0,00	64 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	2 100,00	2 100,00	2 100,00	0,00	2 100,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	5 452 414,39	5 452 414,39	5 388 414,39	4 819 314,39	569 100,00	0,00	64 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
801	Oświata i wychowanie	przed zmianą	115 229 045,21	113 040 409,65	82 223 459,25	72 722 296,25	9 501 163,00	28 012 650,00	70 000,00	2 734 300,40	0,00	0,00	0,00	2 188 635,56	2 188 635,56	864 466,56	0,00	0,00
		zmniejszenie	0,00	0,00	17,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	81 700,00	81 700,00	81 700,00	0,00	81 700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	115 310 745,21	113 122 109,65	82 305 159,25	72 722 296,25	9 582 863,00	28 012 650,00	70 000,00	2 734 300,40	0,00	0,00	0,00	2 188 635,56	2 188 635,56	864 466,56	0,00	0,00
80101	Szkoły podstawowe	przed zmianą	51 977 492,51	50 367 284,38	43 546 996,30	38 061 828,30	5 485 168,00	5 191 973,00	19 614,00	1 608 701,08	0,00	0,00	0,00	1 610 208,13	1 610 208,13	778 708,13	0,00	0,00
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	81 700,00	81 700,00	81 700,00	0,00	81 700,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	52 059 192,51	50 448 984,38	43 628 696,30	38 061 828,30	5 566 868,00	5 191 973,00	19 614,00	1 608 701,08	0,00	0,00	0,00	1 610 208,13	1 610 208,13	778 708,13	0,00	0,00
851	Ochrona zdrowia	przed zmianą	1 721 811,00	1 721 811,00	526 359,00	113 665,00	412 694,00	1 195 452,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	0,00	0,00	17,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	120 000,00	120 000,00	80 000,00	0,00	80 000,00	40 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	1 841 811,00	1 841 811,00	606 359,00	113 665,00	492 694,00	1 235 452,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
85153	Zwalczanie narkomanii	przed zmianą	74 000,00	74 000,00	30 000,00	0,00	30 000,00	44 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	50 000,00	50 000,00	50 000,00	0,00	50 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	124 000,00	124 000,00	80 000,00	0,00	80 000,00	44 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi	przed zmianą	1 296 000,00	1 296 000,00	332 500,00	110 500,00	222 000,00	963 500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		zwiększenie	70 000,00	70 000,00	30 000,00	0,00	30 000,00	40 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
		po zmianach	1 366 000,00	1 366 000,00	362 500,00	110 500,00	252 000,00	1 003 500,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

Dział	Rozdział	Nazwa	Plan	Z tego:																	
				Wydatki bieżące	z tego:				dotacje na zadania bieżące	świadczenia na rzecz osób fizycznych;	wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	wypłaty z tytułu poręczeń i gwarancji	obsługa długu	Wydatki majątkowe	inwestycje i zakupy inwestycyjne	z tego:					
					wydatki jednostek budżetowych	wynagrodzenia i składki od nich naliczane	wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań;	w tym:													
								na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3,								zakup i objęcie akcji i udziałów	Wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego				
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18				
852		Pomoc społeczna	przed zmianą	24 762 112,76	24 692 112,76	21 551 371,69	10 266 458,62	11 284 913,07	736 283,00	2 352 476,00	51 982,07	0,00	0,00	70 000,00	70 000,00	0,00	0,00	0,00			
			zmniejszenie	0,00	0,00	17,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
			zwiększenie	15 000,00	15 000,00	15 000,00	0,00	15 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
			po zmianach	24 777 112,76	24 707 112,76	21 566 371,69	10 266 458,62	11 299 913,07	736 283,00	2 352 476,00	51 982,07	0,00	0,00	0,00	70 000,00	70 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
85216		Zasiłki stałe	przed zmianą	757 530,00	757 530,00	10 000,00	0,00	10 000,00	0,00	747 530,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
			zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
			zwiększenie	15 000,00	15 000,00	15 000,00	0,00	15 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
			po zmianach	772 530,00	772 530,00	25 000,00	0,00	25 000,00	0,00	747 530,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Wydatki razem:			przed zmianą	308 488 704,69	266 853 897,32	203 691 186,99	129 394 267,58	74 296 919,41	43 290 205,00	10 988 210,38	3 484 294,95	0,00	5 400 000,00	41 634 807,37	41 633 807,37	15 560 356,37	0,00	1 000,00			
			zmniejszenie	-400 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	-400 000,00	-400 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00		
			zwiększenie	619 130,76	219 130,76	179 130,76	330,76	178 800,00	40 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	400 000,00	0,00	0,00	0,00	400 000,00	0,00		
			po zmianach	308 707 835,45	267 073 028,08	203 870 317,75	129 394 598,34	74 475 719,41	43 330 205,00	10 988 210,38	3 484 294,95	0,00	5 400 000,00	41 634 807,37	41 233 807,37	15 560 356,37	0,00	401 000,00			

Załącznik Nr 3
do Uchwały Nr XXVI/345/26
Rady Miejskiej Cieszyzna
z dnia 25 marca 2026 roku

zmieniający Załącznik Nr 3
do Uchwały Rady Miejskiej
Nr XXIII/306/25
z dnia 22 grudnia 2025 roku

**DOTACJE I WYDATKI NA REALIZACJĘ ZADAŃ ZLECONYCH GMINIE
Z ZAKRESU ADMINISTRACJI RZĄDOWEJ**

KLASYFIKACJA		Nazwa	DOCHODY	WYDATKI
Dz.	Rozdz.			
1	2	3	4	5
750		ADMINISTRACJA PUBLICZNA	667 567,00	667 567,00
	75011	Urzędy wojewódzkie		667 567,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	667 567,00	
		2/ Wydatki bieżące		667 567,00
		w tym: wynagrodzenia i składki od nich naliczane wydatki związane z realizacją zadań statutowych		667 403,00 164,00
751		URZĘDY NACZELNYCH ORGANÓW WŁADZY PAŃSTWOWEJ, KONTROLI I OCHRONY PRAWA ORAZ SĄDOWNICTWA	6 400,00	6 400,00
	75101	Urzędy naczelných organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa		6 400,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	6 400,00	
		2/ Wydatki bieżące		6 400,00
		w tym: wynagrodzenia i składki od nich naliczane wydatki związane z realizacją zadań statutowych		6 030,80 369,20
752		OBRONA NARODOWA	199 924,00	199 924,00
	75212	Pozostałe wydatki obronne		300,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	300,00	
		2/ Wydatki bieżące		300,00
		w tym: wydatki związane z realizacją zadań statutowych		300,00
	75224	Kwalifikacja wojskowa		4 468,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	4 468,00	
		2/ Wydatki bieżące		4 468,00
		w tym: wynagrodzenia i składki od nich naliczane wydatki związane z realizacją zadań statutowych		1 968,00 2 500,00
	75281	Zadania o charakterze obronnym wynikające z ustawy o ochronie ludności i obronie cywilnej		195 156,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	14 156,00	
		2/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na inwestycje i zakupy inwestycyjne z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminom ustawami	181 000,00	

KLASYFIKACJA		Nazwa	DOCHODY	WYDATKI
Dz.	Rozdz.			
1	2	3	4	5
851		3/ Wydatki bieżące		14 156,00
		w tym: wydatki związane z realizacją zadań statutowych		14 156,00
		4/ Wydatki majątkowe		181 000,00
		w tym: inwestycje i zakupy inwestycyjne		181 000,00
		OCHRONA ZDROWIA	3 859,00	3 859,00
852	85195	Pozostała działalność		3 859,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	3 859,00	
		2/ Wydatki bieżące		3 859,00
		w tym: wynagrodzenia i składki od nich naliczane wydatki związane z realizacją zadań statutowych		3 165,00 694,00
		POMOC SPOLECZNA	325 774,00	325 774,00
855	85219	Ośrodki pomocy społecznej		28 100,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	28 100,00	
		2/ Wydatki bieżące		28 100,00
		w tym: świadczenia na rzecz osób fizycznych		28 100,00
	85228	Usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze		285 866,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	285 866,00	
		2/ Wydatki bieżące		285 866,00
		w tym: wydatki związane z realizacją zadań statutowych wynagrodzenia i składki od nich naliczane		74 866,00 211 000,00
	85295	Pozostała działalność		11 808,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	11 808,00	
		2/ Wydatki bieżące		11 808,00
	w tym: wydatki związane z realizacją zadań statutowych		11 808,00	
	RODZINA	8 756 596,38	8 756 596,38	
85502		Świadczenia rodzinne, świadczenie z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego		8 602 356,38
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	8 582 870,00	
		2/Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na zadania bieżące z zakresu administracji rządowej zlecone gminom (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym), związane z realizacją świadczenia wychowawczego stanowiącego pomoc państwa w wychowywaniu dzieci	19 486,38	
		3/ Wydatki bieżące		8 602 356,38
		w tym: wynagrodzenia i składki od nich naliczane wydatki związane z realizacją zadań statutowych świadczenia na rzecz osób fizycznych		972 372,00 22 000,00 7 607 984,38

KLASYFIKACJA		Nazwa	DOCHODY	WYDATKI
Dz.	Rozdz.			
1	2	3	4	5
	85503	Karta Dużej Rodziny		1 965,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	1 965,00	
		2/ Wydatki bieżące		1 965,00
		w tym: wynagrodzenia i składki od nich naliczane		1 965,00
	85513	Składki na ubezpieczenie zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia rodzinne oraz za osoby pobierające zasiłki dla opiekunów		152 275,00
		1/ Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	152 275,00	
		2/ Wydatki bieżące		152 275,00
		w tym: wydatki związane z realizacją zadań statutowych		152 275,00
RAZEM			9 960 120,38	9 960 120,38

Załącznik Nr 4
do Uchwały Nr XXVI/345/26
Rady Miejskiej Cieszyňa
z dnia 25 marca 2026 roku

zmieniający Załącznik Nr 4
do Uchwały Rady Miejskiej
Nr XXIII/306/25
z dnia 22 grudnia 2025 roku

DOCHODY Z TYTUŁU WYDAWANIA ZEZWOLEŃ NA SPRZEDAŻ NAPOJÓW ALKOHOLOWYCH I WYDATKI NA REALIZACJĘ ZADAŃ OKREŚLONYCH W GMINNYM PROGRAMIE PROFILAKTYKI I ROZWIĄZYWANIA PROBLEMÓW ALKOHOLOWYCH ORAZ W GMINNYM PROGRAMIE PRZECIWDZIAŁANIA NARKOMANII W 2026 ROKU

DOCHODY

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Kwota
1	2	3	4
756		DOCHODY OD OSÓB PRAWNYCH, OD OSÓB FIZYCZNYCH I OD INNYCH JEDNOSTEK NIEPOSIADAJĄCYCH OSOBOWOŚCI PRAWNEJ ORAZ WYDATKI ZWIĄZANE Z ICH POBOREM	1 370 000,00
	75618	Wpływy z innych opłat stanowiących dochody jednostek samorządu terytorialnego na podstawie ustaw	1 370 000,00
		Wpływy z opłat za zezwolenia na sprzedaż napojów alkoholowych	1 370 000,00
RAZEM			1 370 000,00

WYDATKI

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Kwota
1	2	3	4
851		OCHRONA ZDROWIA	1 490 000,00
	85153	Zwalczanie narkomanii - wydatki bieżące	124 000,00
		w tym:	
		1/ Prowadzenie Punktu Konsultacyjnego ds. Narkomanii – realizator wyłoniony w trybie konkursu	44 000,00
		w tym:	
		dotacje na zadania bieżące	44 000,00
		2/ Programy profilaktyczne - Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej	60 000,00
		w tym:	
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych	60 000,00
		3/ Wspieranie leczenia odwykowego, w tym warsztaty terapeutyczne	20 000,00
		w tym:	
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych	20 000,00
	85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi - wydatki bieżące	1 366 000,00
		w tym:	
		1/ Prowadzenie placówek wsparcia dziennego, zapewniających m.in.: opiekę i wychowanie, pomoc w nauce, organizację czasu wolnego, zabawy i zajęcia sportowe, rozwój zainteresowań oraz dożywianie – realizator wyłoniony w trybie konkursowym	280 000,00
		w tym:	
		dotacje na zadania bieżące	280 000,00
		2/ Organizacja wypoczynku letniego/zimowego z programem profilaktycznym dla dzieci i młodzieży – realizator wyłoniony w trybie konkursowym	120 000,00
		w tym:	
		dotacje na zadania bieżące	120 000,00
		3/ Klub Abstynenta – realizator wyłoniony w trybie konkursowym i/lub w trybie uproszczonym	72 000,00
		w tym:	
		dotacje na zadania bieżące	72 000,00
		4/ Realizacja kompleksowych działań dla osób z problemem uzależnień, dotkniętych przemocą oraz ich rodzin – realizator wyłoniony w trybie konkursowym	200 000,00
		w tym:	
		dotacje na zadania bieżące	200 000,00

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Kwota
1	2	3	4
		5/ Realizacja programu rehabilitacji społecznej i zawodowej osób bezdomnych uzależnionych od środków psychoaktywnych, obejmującego usługi aktywizacyjne ukierunkowane na wzmacnianie aktywności społecznej i uzyskanie samodzielności życiowej – realizator wyłoniony w trybie konkursowym i/lub w trybie uproszczonym, Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej	140 000,00
		<i>w tym:</i> <i>dotacje na zadania bieżące</i>	140 000,00
		6/ Działania profilaktyczne prowadzone w środowisku oraz miejscach zabawy i rekreacji młodzieży, w szczególności w miejscach, w których identyfikowane są różne zachowania ryzykowne – realizator wyłoniony w trybie konkursowym i/lub w trybie uproszczonym, Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej	28 000,00
		<i>w tym:</i> <i>dotacje na zadania bieżące</i>	28 000,00
		7/ Wspieranie profilaktycznej działalności informacyjnej i edukacyjnej w obszarze uzależnień oraz w zakresie rozwijania zainteresowań wśród dzieci i młodzieży – realizator wyłoniony w trybie uproszczonym i/lub w trybie konkursowym	20 000,00
		<i>w tym:</i> <i>dotacje na zadania bieżące</i>	20 000,00
		8/ Zorganizowanie XXVIII edycji Szkoły Wczesnej Profilaktyki – Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej	10 000,00
		<i>w tym:</i> <i>wydatki związane z realizacją zadań statutowych</i>	10 000,00
		9/ Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych	100 000,00
		<i>w tym:</i> <i>wynagrodzenia i składki od nich naliczane</i>	68 000,00
		<i>wydatki związane z realizacją zadań statutowych</i>	32 000,00
		10/ Szkolenia osób pracujących w obszarze profilaktyki i uzależnień	25 000,00
		<i>w tym:</i> <i>wydatki związane z realizacją zadań statutowych</i>	25 000,00
		11/ Programy profilaktyczne - Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej	85 000,00
		<i>w tym:</i> <i>wynagrodzenia i składki od nich naliczane</i>	5 000,00
		<i>wydatki związane z realizacją zadań statutowych</i>	80 000,00
		12/ Wspieranie leczenia odwykowego, w tym warsztaty terapeutyczne, szkolenia dla personelu podmiotów leczniczych	14 000,00
		<i>w tym:</i> <i>dotacje na zadania bieżące</i>	4 000,00
		<i>wydatki związane z realizacją zadań statutowych</i>	10 000,00
		13/ Zajęcia sportowo-rekreacyjne z programem profilaktycznym – realizator wyłoniony w trybie konkursowym lub w trybie uproszczonym	87 000,00
		<i>w tym:</i> <i>dotacje na zadania bieżące</i>	87 000,00
		14/ Działania profilaktyczne i edukacyjne (zakup literatury i materiałów) – Biblioteka Miejska	5 500,00
		<i>w tym:</i> <i>wydatki związane z realizacją zadań statutowych</i>	5 500,00
		15/ Organizacja zajęć motywacyjno – korekcyjnych	20 000,00
		<i>w tym:</i> <i>wydatki związane z realizacją zadań statutowych</i>	20 000,00
		16/ Usługi prawne (reprezentacja w sądzie) - Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej	1 000,00
		<i>w tym:</i> <i>wydatki związane z realizacją zadań statutowych</i>	1 000,00
		17/ Prowadzenie mieszkania treningowego dla osób doznających przemocy domowej – Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej	40 000,00
		<i>w tym:</i> <i>wydatki związane z realizacją zadań statutowych</i>	40 000,00
		18/ Pomoc psychologiczna dla osób doznających przemocy	20 000,00
		<i>w tym:</i> <i>wydatki związane z realizacją zadań statutowych</i>	20 000,00

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Kwota
1	2	3	4
		19/ Zakup materiałów informacyjno – edukacyjnych – Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej	1 500,00
		<i>w tym:</i> <i>wydatki związane z realizacją zadań statutowych</i>	<i>1 500,00</i>
		20/ Poszerzenie oferty alternatywnego spędzania wolnego czasu (zajęcia dla dzieci) – CUW, Szkoły Podstawowe	30 000,00
		<i>w tym:</i> <i>wynagrodzenia i składki od nich naliczane</i>	<i>30 000,00</i>
		21/ Zakup sprzętu na rzecz realizacji zadań GPPiRPA oraz PN oraz zwiększenia efektywności działań	7 000,00
		<i>w tym:</i> <i>wydatki związane z realizacją zadań statutowych</i>	<i>7 000,00</i>
		22/ Działania profilaktyczne i edukacyjne – Biblioteka Miejska, Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy”	40 000,00
		<i>w tym:</i> <i>dotacje na zadania bieżące</i>	<i>40 000,00</i>
		23/ Poszerzenie oferty alternatywnego spędzania wolnego czasu (zajęcia sportowo-rekreacyjne dla osób dorosłych, w tym seniorów) – Urząd Miejski (Wydział Sportu), Straż Miejska, realizator wyłoniony w trybie konkursowym	20 000,00
		<i>w tym:</i> <i>dotacje na zadania bieżące</i>	<i>12 500,00</i>
		<i>wynagrodzenia i składki od nich naliczane</i>	<i>7 500,00</i>
RAZEM			1 490 000,00

Załącznik Nr 5
do Uchwały Nr XXVI/345/26
Rady Miejskiej Cieszyna
z dnia 25 marca 2026 roku

zmieniający Załącznik Nr 5
do Uchwały Rady Miejskiej
Nr XXIII/306/25
z dnia 22 grudnia 2025 roku

I DOTACJE DLA JEDNOSTEK SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH

I.1. DOTACJE PODMIOTOWE

DOTACJE PODMIOTOWE DLA INSTYTUCJI KULTURY				
Lp.	Klasyfikacja budżetowa		Kwota dotacji	Nazwa instytucji
	Dział	Rozdział		
1	2	3	4	5
wydatki bieżące				
1	921	92109	2 457 000,00	Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy”
2	921	92109	900 000,00	Teatr im. A. Mickiewicza
3	921	92109	742 000,00	Zespół Pieśni i Tańca Ziemi Cieszyńskiej
4	921	92109	600 000,00	Zamek Cieszyn
5	921	92116	2 187 100,00	Biblioteka Miejska
6	921	92116	1 855 000,00	Książnica Cieszyńska
RAZEM			8 741 100,00	

I.2. DOTACJE CELOWE

DOTACJE PRZEKAZYWANE INNYM JEDNOSTKOM SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO				
Lp.	Klasyfikacja budżetowa		Kwota dotacji	Nazwa dotacji
	Dział	Rozdział		
1	2	3	4	5
wydatki bieżące				
1	801	80195	6 850,00	Dotacja celowa przekazywana innym gminom – nauczanie religii
2	851	85158	182 952,00	Dotacja celowa na pomoc finansową przekazywana innym gminom – dofinansowanie Ośrodka Przeciwdziałania Problemom Alkoholowym
RAZEM			189 802,00	
wydatki majątkowe				
1	600	60002	36 314,29	Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jst - Rewitalizacja linii kolejowej nr 190 na odcinku Skoczów- Bielsko- Biała jako niezbędny element połączenia Śląska Cieszyńskiego z Krakowem (Cieszyn- Skoczów- Bielsko- Biała- Wadowice- Kraków)
2	600	60014	208 215,00	Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jst – Rozbudowa drogi powiatowej 2693S - ul. Przepilińskiego - na odcinku od skrzyżowania z ul. Stawową do skrzyżowania z ul. Kajzara
3	600	60014	143 477,00	Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jst - Rozbudowa drogi powiatowej 2702S – ul. Słowiczej w Cieszynie wraz z przebudową skrzyżowania z ul. Hallera
4	600	60014	168 448,00	Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jst – Rozbudowa drogi powiatowej 2619S – ul. Bielska w Cieszynie na odcinku ok. 1 km wraz z głównymi skrzyżowaniami - z ul. Stawową i ul. Wiślańską
5	600	60014	559 580,00	Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jst – Modernizacja drogi powiatowej 2607S - ulicy Wiślańskiej w Cieszynie na odcinku ok. 1 km, od skrzyżowania z ulicą Bielską do granicy Miasta
RAZEM			1 116 034,29	

DOTACJE CELOWE DLA INSTYTUCJI KULTURY				
Lp.	Klasyfikacja budżetowa		Kwota dotacji	Nazwa dotacji
	Dział	Rozdział		
1	2	3	4	5
wydatki bieżące				
1	851	85154	20 000,00	Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy” – działania profilaktyczne i edukacyjne
2	851	85154	20 000,00	Biblioteka Miejska – działania profilaktyczne i edukacyjne
3	921	92109	155 000,00	Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy” – prowadzenie Kina Piast
4	921	92109	200 000,00	Zamek Cieszyn – Prowadzenie Muzeum Drukarstwa
5	921	92109	472 000,00	Zamek Cieszyn – Prowadzenie Transgranicznego Centrum Informacji Turystycznej
RAZEM			867 000,00	
wydatki majątkowe				
1	921	92109	268 500,00	Modernizacja Kina Piast (Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy”)
RAZEM			268 500,00	

WPLATY GMIN I POWIATÓW				
Lp.	Klasyfikacja budżetowa		Kwota dotacji	Nazwa
	Dział	Rozdział		
1	2	3	4	5
wydatki bieżące				
1	801	80103	30 000,00	Wpłaty gmin i powiatów na rzecz innych jst oraz związków gmin, związków powiatowo-gminnych... na dofinansowanie zadań bieżących - zwrot kosztów wychowania przedszkolnego
2	801	80104	70 000,00	Wpłaty gmin i powiatów na rzecz innych jst oraz związków gmin, związków powiatowo-gminnych... na dofinansowanie zadań bieżących - zwrot kosztów wychowania przedszkolnego
RAZEM			100 000,00	

II DOTACJE DLA JEDNOSTEK SPOZA SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH

II.1. DOTACJE PODMIOTOWE

DOTACJE PODMIOTOWE DLA NIEPUBLICZNYCH PLACÓWEK OŚWIATOWO-WYCHOWAWCZYCH				
Lp.	Klasyfikacja budżetowa		Kwota dotacji	Nazwa placówki
	Dział	Rozdział		
1	2	3	4	5
wydatki bieżące				
1	801	80101	1 335 000,00	Katolicka Szkoła Podstawowa im. Św. Rodziny w Cieszynie
2	801	80101	1 060 200,00	Alternatywna Szkoła Podstawowa
3	801	80101	2 484 000,00	Szkoła Podstawowa Towarzystwa Ewangelickiego
4	801	80101	312 773,00	Niepubliczna Szkoła Podstawowa Punktum Montessori
5	801	80104	699 460,00	Niepubliczne Przedszkole Punktum Montessori
6	801	80104	812 880,00	Katolickie Przedszkole im. Dzieciątka Jezus
7	801	80104	1 417 830,00	Niepubliczne Przedszkole im. Jasia i Małgosi
8	801	80104	831 790,00	Przedszkole Towarzystwa Ewangelickiego
9	801	80104	1 020 830,00	Niepubliczne Przedszkole Anglojęzyczne The Oxford Kids
10	801	80104	1 020 830,00	Niepubliczne Przedszkole „Bajlandia”
11	801	80104	245 750,00	Niepubliczne Przedszkole Twórcze „TO TU”
12	801	80104	415 890,00	Niepubliczne Przedszkole językowo-artystyczne z elementami terapii „Tęczowa Kraina”
13	801	80104	453 700,00	Przedszkole Zdrowotno-Ekologiczne „Jacek i Agatka”
14	801	80105	5 668 320,00	Przedszkole Terapeutyczne „Słoneczna Kraina”
15	801	80149	345 600,00	Niepubliczne Przedszkole Punktum Montessori
16	801	80149	192 000,00	Katolickie Przedszkole im. Dzieciątka Jezus
17	801	80149	636 000,00	Niepubliczne Przedszkole im. Jasia i Małgosi
18	801	80149	264 000,00	Przedszkole Towarzystwa Ewangelickiego
19	801	80149	84 000,00	Niepubliczne Przedszkole Anglojęzyczne The Oxford Kids
20	801	80149	864 000,00	Niepubliczne Przedszkole "Bajlandia"
21	801	80149	756 000,00	Niepubliczne Przedszkole Twórcze "TO TU"
22	801	80149	864 000,00	Niepubliczne Przedszkole językowo-artystyczne z elementami terapii „Tęczowa Kraina”
23	801	80149	3 120 000,00	Przedszkole Zdrowotno- Ekologiczne "Jacek i Agatka"
24	801	80150	849 000,00	Katolicka Szkoła Podstawowa im. Świętej Rodziny
25	801	80150	979 800,00	Alternatywna Szkoła Podstawowa
26	801	80150	396 000,00	Szkoła Podstawowa Towarzystwa Ewangelickiego
27	801	80150	776 147,00	Niepubliczna Szkoła Podstawowa Punktum Montessori
28	854	85404	8 040,00	Niepubliczne Przedszkole Punktum Montessori
29	854	85404	88 440,00	Katolickie Przedszkole im. Dzieciątka Jezus
30	854	85404	120 600,00	Niepubliczne Przedszkole im. Jasia i Małgosi
31	854	85404	96 480,00	Przedszkole Towarzystwa Ewangelickiego
32	854	85404	168 840,00	Niepubliczne Przedszkole „Bajlandia”
33	854	85404	128 640,00	Niepubliczne Przedszkole Twórcze „TO TU”
34	854	85404	474 360,00	Niepubliczne Przedszkole językowo-artystyczne z elementami terapii „Tęczowa Kraina”
35	854	85404	988 920,00	Przedszkole Terapeutyczne „Słoneczna Kraina”
36	854	85404	562 800,00	Przedszkole Zdrowotno-Ekologiczne „Jacek i Agatka”
RAZEM			30 542 920,00	

II.2. DOTACJE CELOWE

DOTACJE CELOWE DLA PODMIOTÓW NIE ZALICZANYCH DO SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH				
Lp.	Klasyfikacja budżetowa		Kwota dotacji	Rodzaj realizowanego zadania
	Dział	Rozdział		
1	2	3	4	5
wydatki bieżące				
1	630	63003	10 000,00	Zadania w zakresie turystyki
2	750	75095	6 000,00	Zadania w zakresie działalności lokalnej
3	754	75495	3 000,00	Zadania w zakresie bezpieczeństwa publicznego
4	851	85149	5 000,00	Zadania w zakresie promocji zdrowia
5	851	85153	44 000,00	Zadania w zakresie zwalczania narkomanii
6	851	85154	963 500,00	Zadania w zakresie przeciwdziałania alkoholizmowi
7	852	85295	686 048,00	Zadania w zakresie opieki społecznej
8	854	85495	10 000,00	Zadania w zakresie oświaty i wychowania
9	900	90095	5 000,00	Zadania w zakresie ochrony środowiska
10	921	92105	280 000,00	Zadania w zakresie kultury i ochrony dziedzictwa narodowego
11	926	92605	586 600,00	Zadania w zakresie kultury fizycznej
12	852	85203	50 235,00	Dotacja celowa na realizację rządowego programu „Dofinansowanie wynagrodzeń pracowników jednostek organizacyjnych pomocy społecznej w postaci dodatku motywacyjnego na lata 2024-2027”
13	010	01009	10 000,00	Zadania w zakresie bieżącego utrzymania wód i urządzeń wodnych
14	855	85516	130 000,00	Dotacja celowa dla podmiotu prowadzącego żłobki - opieka nad dziećmi do lat 3
15	921	92120	100 000,00	Dotacje celowe na prace konserwatorskie, restauratorskie i roboty budowlane przy zabytkach wpisanych do rejestru zabytków, znajdujących się na terenie Cieszyzna
RAZEM			2 889 383,00	
wydatki majątkowe				
1	900	90001	50 000,00	Zadania w zakresie uporządkowania gospodarki wodno-ściekowej
2	900	90005	50 000,00	Zadania w zakresie ochrony powietrza atmosferycznego i klimatu
RAZEM			100 000,00	

Załącznik Nr 6
do Uchwały Nr XXVI/345/26
Rady Miejskiej Cieszyna
z dnia 25 marca 2026 roku

zmieniający Załącznik Nr 6
do Uchwały Rady Miejskiej
Nr XXIII/306/25
z dnia 22 grudnia 2025 roku

WYDATKI MAJĄTKOWE
wg działów i rozdziałów klasyfikacji budżetowej

Dz.	Rozdz.	Nazwa	2026
1	2	3	4
600		TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ	19 734 615,22
	60002	Infrastruktura kolejowa	36 314,29
		wydatki majątkowe	36 314,29
		Rewitalizacja linii kolejowej nr 190 na odcinku Skoczów- Bielsko- Biała jako niezbędny element połączenia Śląska Cieszyńskiego z Krakowem (Cieszyn- Skoczów- Bielsko- Biała- Wadowice- Kraków)	36 314,29
	60004	Lokalny transport zbiorowy	488 310,00
		wydatki majątkowe	488 310,00
		Modernizacja cieszyńskiej komunikacji zbiorowej poprzez zakup autobusów elektrycznych	488 310,00
	60014	Drogi publiczne powiatowe	1 079 720,00
		wydatki majątkowe	1 079 720,00
		Rozbudowa drogi powiatowej nr 2693S ul. Przepilińskiego w Cieszynie na odcinku od skrzyżowania z ul. Stawową do skrzyżowania z ul. Kajzara - pomoc dla Powiatu	208 215,00
		Rozbudowa drogi powiatowej 2702S – ul. Słowiczej w Cieszynie wraz z przebudową skrzyżowania z ul. Hallera- pomoc dla Powiatu	143 477,00
		Rozbudowa drogi powiatowej 2619S – ul. Bielska w Cieszynie na odcinku ok. 1 km wraz z głównymi skrzyżowaniami - z ul. Stawową i ul. Wiślańską - pomoc dla Powiatu	168 448,00
		Modernizacja drogi powiatowej 2607S - ulicy Wiślańskiej w Cieszynie na odcinku ok. 1 km, od skrzyżowania z ulicą Bielską do granicy Miasta - pomoc dla Powiatu	559 580,00
	60016	Drogi publiczne gminne	17 980 270,93
		wydatki majątkowe	17 980 270,93
		Modernizacja dróg gminnych	640 000,00
		Modernizacja dróg gminnych na terenie miasta Cieszyna (Polski Ład)	3 467 102,07
		Rozwój tras rowerowych w Cieszynie - trasa nr 607	70 000,00
		Zakup sprzętu na potrzeby MZD	210 000,00
		Modernizacja kanalizacji deszczowej na terenie miasta Cieszyna	50 000,00
		Przebudowa przepustu w ciągu ulicy Długiej	310 000,00
		Rozbudowa infrastruktury związanej ze zrównoważoną mobilnością miejską w Cieszynie	5 350,50
		Rozbudowa układu komunikacyjnego wraz z opracowaniem stałej organizacji ruchu na osiedlu ZOR (ul. Strzelców Podhalańskich, ul. Ks. Trzanowskiego)	111 757,80
		Rozbudowa ul. Hażlaskiej w Cieszynie w ramach zadania "Modernizacja dróg gminnych" (Polski Ład)	13 039 497,68
		Infrastruktura rowerowa (przedłużenie ul. Rady Narodowej Księstwa Cieszyńskiego)	11 808,00
		Wykonanie przepustów pod drogą publiczną ul. Pawła Dombke służących do odwodnienia przyległych terenów zalewowych	34 754,88
		Rozbudowa infrastruktury przystankowej	30 000,00
	60017	Drogi wewnętrzne	150 000,00
		wydatki majątkowe	150 000,00
		Przebudowa schodów przy ul. Kluckiego w Cieszynie	150 000,00
700		GOSPODARKA MIESZKANIOWA	11 175 240,00
	70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami	10 775 240,00
		wydatki majątkowe	10 775 240,00
		Wykupy gruntów i nieruchomości	315 000,00
		Urządzenia kanalizacyjne	50 000,00

Dz.	Rozdz.	Nazwa	2026
1	2	3	4
		Adaptacja terenu przemysłowego w rejonie Al. Łyska w Cieszynie na nowe funkcje gospodarczo-społeczne	10 410 240,00
	70095	Pozostała działalność	400 000,00
		wydatki majątkowe	400 000,00
		Dokapitalizowanie ZBM Sp. z o.o.	400 000,00
710		DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA	431 699,25
	71095	Pozostała działalność	431 699,25
		wydatki majątkowe	431 699,25
		Podniesienie jakości, dostępności oraz zwiększenie wykorzystania administracyjnych zasobów mapowych - etap II	431 699,25
750		ADMINISTRACJA PUBLICZNA	642 284,28
	75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	542 284,28
		wydatki majątkowe	542 284,28
		Zadania związane z realizacją budżetu obywatelskiego	7 331,00
		Modernizacja systemów informatycznych i obsługi MZD	168 923,28
		"Cieszyn bez barier - poprawa dostępności budynku Urzędu Miejskiego przy ul. Kochanowskiego 14"	153 030,00
		Modernizacja budynków Ratusza	200 000,00
		Zakupy inwestycyjne na potrzeby Urzędu Miejskiego	13 000,00
	75085	Wspólna obsługa jednostek samorządu terytorialnego	100 000,00
		wydatki majątkowe	100 000,00
		Wydatki inwestycyjne Centrum Usług Wspólnych	100 000,00
752		OBRONA NARODOWA	191 895,79
	75281	Zadania o charakterze obronnym wynikające z ustawy o ochronie ludności i obronie cywilnej	181 000,00
		wydatki majątkowe	181 000,00
		Tworzenie i utrzymywanie zasobów ochrony ludności przeznaczonych do realizacji zadań ochrony ludności	181 000,00
	75295	Pozostała działalność	10 895,79
		wydatki majątkowe	10 895,79
		Zwroty dotacji oraz płatności wykorzystanych niezgodnie z przeznaczeniem lub wykorzystanych z naruszeniem procedur, o których mowa w art. 184 ustawy, pobranych nienależnie lub w nadmiernej wysokości, dotyczące wydatków majątkowych	10 895,79
801		OŚWIATA I WYCHOWANIE	2 188 635,56
	80101	Szkoły podstawowe	1 610 208,13
		wydatki majątkowe	1 610 208,13
		Przystosowanie budynku szkolnego po Gimnazjum Nr 1 w Cieszynie do obecnie obowiązujących przepisów przeciwpożarowych	831 500,00
		Równe szanse w cieszyńskich szkołach – Szkoła Podstawowa Nr 3	171 554,49
		Równe szanse w cieszyńskich szkołach – Szkoła Podstawowa Nr 5	250 000,00
		Równe szanse w cieszyńskich szkołach – Szkoła Podstawowa Nr 6	357 153,64
	80104	Przedszkola	85 758,43
		wydatki majątkowe	85 758,43
		Edukacja cieszy	85 758,43
	80195	Pozostała działalność	492 669,00
		wydatki majątkowe	492 669,00
		Sportowy zakątek. Skocznia w dal i siłownia pod chmurką przy SP3 (Budżet Obywatelski)	242 669,00
		„Krasna Altana” – budowa wiaty rekreacyjno-edukacyjnej w dzielnicy Krasna (Budżet Obywatelski)	250 000,00

Dz.	Rozdz.	Nazwa	2026
1	2	3	4
852		POMOC SPOLECZNA	70 000,00
	85202	Domy pomocy społecznej	70 000,00
		wydatki majątkowe	70 000,00
		Modernizacja kotłowni DSS	70 000,00
900		GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA	4 919 186,47
	90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód	1 109 104,21
		wydatki majątkowe	1 109 104,21
		Dofinansowanie zadań w zakresie uporządkowania gospodarki wodno - ściekowej	50 000,00
		Budowa sieci wodociągowej w rejonie węzła drogi ekspresowej S52 w Krasnej w Cieszynie	10 000,00
		Budowa sieci kanalizacji sanitarnej w rejonie ulicy Dzikiej i Sarniej	39 104,21
		Budowa sieci kanalizacji sanitarnej w rejonie ulicy Pszennej	50 000,00
		Budowa sieci kanalizacji sanitarnej wraz z przepompownią i kanałem ciśnieniowym w rejonie ulic Zajęczej, Lisiej, Kościelnej	880 000,00
		Budowa sieci kanalizacji sanitarnej i wodociągowej w rejonie ul. Zielonej	80 000,00
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	55 000,00
		wydatki majątkowe	55 000,00
		Modernizacja placów zabaw na terenie miasta Cieszyna	40 000,00
		Budowa parku kieszonkowego przy ul. Przykopa	15 000,00
	90005	Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu	3 456 602,26
		wydatki majątkowe	3 456 602,26
		Wsparcie działań proefektywnościowych związanych z ograniczeniem niskiej emisji: - dofinansowanie zadań w zakresie ograniczenia niskiej emisji	50 000,00
		Poprawa efektywności energetycznej jednostek miejskich Miasta Cieszyna poprzez budowę instalacji fotowoltaicznych	3 156 602,26
		Wdrożenie programu wymiany nieefektywnych źródeł ciepła w budynkach komunalnych	250 000,00
	90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg	297 480,00
		wydatki majątkowe	297 480,00
		Podział sieci dystrybucyjnej oświetlenia publicznego	297 480,00
	90095	Pozostała działalność	1 000,00
		wydatki majątkowe	1 000,00
		Uzupełnienie wkładów do spółek	1 000,00
921		KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO	1 414 147,00
	92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby	528 952,50
		wydatki majątkowe	528 952,50
		Rewitalizacja Teatru im. A. Mickiewicza w Cieszynie	260 452,50
		Modernizacja kina Piast (Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy”)	268 500,00
	92120	Ochrona zabytków i opieka nad zabytkami	250 000,00
		wydatki majątkowe	250 000,00
		Przywrócenie wartości zabytku i jego walorów użytkowych oraz wyeksponowanie wartości budynku Starego Młyna położonego w Cieszynie ul. Przykopa 20	250 000,00
	92195	Pozostała działalność	635 194,50
		wydatki majątkowe	635 194,50
		Góra Zamkowa w Cieszynie turystycznym skarbem regionu	50 657,80
		Wykonanie elewacji Bastei Zamku Cieszyn	584 536,70
926		KULTURA FIZYCZNA	867 103,80
	92601	Obiekty sportowe	410 000,00
		wydatki majątkowe	410 000,00
		Przebudowa boiska sportowego przy Szkole Podstawowej Nr 3 z Oddziałami Integracyjnymi w Cieszynie	410 000,00

Dz.	Rozdz.	Nazwa	2026
1	2	3	4
	92695	Pozostała działalność	457 103,80
		wydatki majątkowe	457 103,80
		Wykonanie studni głębinowych wraz z instalacją nawadniania boisk	50 000,00
		Zakup frezarki do lodu	0,00
		Modernizacja systemu nagłośnienia w HWS	60 000,00
		Modernizacja maszynowni HWS	90 000,00
		"O! Hallera!" - Leśna strefa ciszy i relaksu w centrum Cieszyna (Budżet obywatelski)	257 103,80
RAZEM WYDATKI MAJĄTKOWE			41 634 807,37

Załącznik Nr 7
do Uchwały Nr XXVI/345/26
Rady Miejskiej Cieszyna
z dnia 25 marca 2026 roku

zmieniający Załącznik Nr 8
do Uchwały Rady Miejskiej
Nr XXIII/306/25
z dnia 22 grudnia 2025 roku

ZESTAWIENIE PRZYCHODÓW I ROZCHODÓW BUDŻETU

Lp.	TREŚĆ	KWOTA
1	2	3
	PRZYCHODY BUDŻETU	
1.	Z POŻYCZEK <i>w tym: na realizację programów i projektów realizowanych z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych</i>	12 237 786,81 6 000 000,00
2.	ZE SPŁATY UDZIELONYCH POŻYCZEK	250 000,00
3.	NIEWYKORZYSTANE ŚRODKI PIENIĘŻNE (art. 217 ust. 2 pkt 5 i 8)	1 824 239,74
4.	RAZEM PRZYCHODY (1 + 2 + 3)	14 312 026,55
5.	DOCHODY BUDŻETU	300 758 308,90
6.	RAZEM PRZYCHODY I DOCHODY BUDŻETU (4 + 5)	315 070 335,45
	ROZCHODY BUDŻETU	
7.	SPŁATA - KREDYTÓW - POŻYCZEK <i>w tym: na realizację programów i projektów realizowanych z udziałem środków o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych</i>	5 850 000,00 262 500,00 5 970 000,00
8.	UDZIELONE POŻYCZKI	250 000,00
9.	RAZEM ROZCHODY (7 + 8)	6 362 500,00
10.	WYDATKI BUDŻETU	308 707 835,45
11.	RAZEM ROZCHODY I WYDATKI BUDŻETU (9 + 10)	315 070 335,45

Załącznik Nr 8
do Uchwały Nr XXVI/345/26
Rady Miejskiej Cieszyňa
z dnia 25 marca 2026 roku

zmieniający Załącznik Nr 14
do Uchwały Rady Miejskiej
Nr XXIII/306/25
z dnia 22 grudnia 2025 roku

DOCHODY I WYDATKI FUNDUSZU POMOCY W 2026 ROKU

DOCHODY

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Kwota
1	2	3	4
750		ADMINISTRACJA PUBLICZNA	489,66
	75095	Pozostała działalność	489,66
		Środki z Funduszu Pomocy na sfinansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	489,66
		w tym:	
		- nadanie numeru PESEL	476,32
		- potwierdzenie tożsamości i wprowadzenie danych	13,34
852		POMOC SPOŁECZNA	36 000,00
	85295	Pozostała działalność	36 000,00
		Środki z Funduszu Pomocy na sfinansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	36 000,00
		- zapewnienie posiłku dla dzieci i młodzieży	6 000,00
		- pobyt w domu pomocy społecznej	21 000,00
		- zasiłek stały	9 000,00
855		RODZINA	59 700,00
	85595	Pozostała działalność	59 700,00
		Środki z Funduszu Pomocy na sfinansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	59 700,00
		- świadczenia rodzinne	59 700,00
RAZEM			96 189,66

WYDATKI

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Kwota
1	2	3	4
750		ADMINISTRACJA PUBLICZNA	489,66
	75095	Pozostała działalność	489,66
		w tym:	
		a) wydatki bieżące	489,66
		w tym:	
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane	489,66
852		POMOC SPOŁECZNA	36 000,00
	85295	Pozostała działalność	36 000,00
		w tym:	
		a) wydatki bieżące	36 000,00
		w tym:	
		świadczenia na rzecz osób fizycznych	15 000,00
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych	21 000,00

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Kwota
1	2	3	4
855		RODZINA	59 700,00
	85595	Pozostała działalność	59 700,00
		w tym:	
		a) wydatki bieżące	59 700,00
		w tym:	
		świadczenia na rzecz osób fizycznych	58 000,00
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane	1 700,00
RAZEM			96 189,66